

INFORMATIONS PROVENANT DES ÉTATS MEMBRES

Présentation annotée des marchés réglementés et dispositions nationales mettant en œuvre les prescriptions de la MIFID (directive 2004/39/CE du Parlement européen et du Conseil)

(2010/C 348/09)

L'article 47 de la directive concernant les marchés d'instruments financiers (directive 2004/39/CE, JO L 145 du 30.4.2004) autorise chaque État membre à conférer le statut de «marché réglementé» aux marchés établis sur son territoire qui se conforment à sa réglementation nationale.

L'article 4, paragraphe 1, point 14, de la directive 2004/39/CE définit le «marché réglementé» comme un système multilatéral, exploité et/ou géré par un opérateur de marché, qui assure ou facilite la rencontre — en son sein même et selon ses règles non discrétionnaires — de multiples intérêts acheteurs et vendeurs exprimés par des tiers pour des instruments financiers, d'une manière qui aboutisse à la conclusion de contrats portant sur des instruments financiers admis à la négociation dans le cadre de ses règles et/ou de ses systèmes, et qui est agréé et fonctionne régulièrement conformément aux dispositions du titre III de la directive.

L'article 47 de la directive 2004/39/CE impose à tout État membre d'établir et de tenir à jour une liste des marchés réglementés qu'il a agréés. Cette information doit être communiquée aux autres États membres et à la Commission européenne. En vertu du même article, la Commission est tenue de publier annuellement au Journal officiel une liste des marchés réglementés qui lui ont été notifiés. La présente liste a été établie conformément à cette obligation.

La liste ci-jointe donne la dénomination des différents marchés que les autorités compétentes de chaque État membre considèrent comme conformes à la définition du «marché réglementé». Elle mentionne, en outre, l'entité responsable de la gestion de ces marchés ainsi que les autorités compétentes chargées de l'établissement ou de l'approbation de leurs règles de fonctionnement.

Sous l'effet de la diminution des barrières à l'entrée et de la spécialisation croissante par segments de négociation, la liste des «marchés réglementés» est plus susceptible de modifications que celle qui relève de la directive 93/22/CEE concernant les services d'investissement. L'article 47 de la directive concernant les marchés d'instruments financiers impose également à la Commission européenne de publier la liste des marchés réglementés sur son site internet et de la mettre à jour régulièrement. En conséquence, la Commission européenne a décidé qu'outre la publication annuelle d'une liste dans le JO, elle mettrait en ligne une version actualisée de la même liste sur son site web officiel (http://ec.europa.eu/internal_market/fr/securities/isd/mifid_fr.htm). Cette dernière liste sera mise à jour régulièrement, sur la base des informations communiquées par les autorités nationales des États membres. Ceux-ci sont invités à continuer de notifier à la Commission tout ajout ou retrait de la liste des marchés réglementés dont ils sont l'État membre d'origine.

| Pays | Dénomination du marché réglementé | Entité chargée de la gestion | Autorité compétente pour la reconnaissance et la surveillance du marché |
|----------|--|-------------------------------|--|
| Autriche | 1. Amtlicher Handel (marché officiel) 2. Geregelter Freiverkehr (marché semi-réglementé) | 1.-2. Wiener Börse AG (1.-2.) | 1.-2. Finanzmarktaufsichtsbehörde (FMA — autorité de surveillance des marchés financiers) |
| Belgique | 1. a) Le marché «Euronext Brussels»/De «Euronext Brussels» markt. b) Le marché des instruments dérivés d'Euronext Brussels/De markt voor afgeleide producten van Euronext Brussels. | 1. Euronext Brussels SA/NV | 1. a) Reconnaissance: Ministre des finances, sur avis de la commission bancaire, financière et des assurances (CBFA). Erkenning: Minister van Financiën op advies van de Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurentiewezen (CBFA) b) Surveillance: CBFA Toezicht: CBFA |

| Pays | Dénomination du marché réglementé | Entité chargée de la gestion | Autorité compétente pour la reconnaissance et la surveillance du marché |
|--------------------|---|---|---|
| | 2. Le marché réglementé hors bourse des obligations linéaires, des titres scindés et des certificats de trésorerie/De gereguleerde buitenbeursmarkt van de lineaire obligaties, de gesplitste effecten en de schatkistcertificaten | 2. Fonds des rentes/Rentenfonds | 2. a) Reconnaissance: Législateur (art. 144, §2 de la loi du 2.8.2002). Erkenning: Regelgever (art. 144, §2 van de wet van 2.8.2002) b) Surveillance: Comité du Fonds des rentes, pour compte de la CBFA. Toezicht: Comité van het Rentenfonds, voor rekening van de CBFA. |
| Bulgarie | 1. Официален пазар (marché réglementé) 2. Неофициален пазар (marché non réglementé) | Българска Фондова Борса — София АД (Bourse bulgare — Sofia JSCo) | Комисия за финансов надзор (commission de surveillance financière) |
| Chypre | Bourse de Chypre 1. Marché principal 2. Marché parallèle 3. Marché alternatif 4. Marché des obligations 5. Marchés des sociétés d'investissement 6. Marché des grands projets 7. Marché des transports maritimes | 1.-7. Bourse de Chypre | 1.-7. Commission de surveillance financière de Chypre |
| République tchèque | 1. Premier marché (Hlavní trh) 2. Marché libre (Volný trh) 3. Marché officiel 4. Marché à terme 5. Marché au comptant | 1.-2. Bourse de Prague (Burza cenných papírů Praha, a.s.) 3. Système RM, Bourse tchèque (RM-SYSTÉM česká burza cenných papírů a.s.) 4.-5. Bourse de l'énergie de Prague (Energetická burza Praha) | 1.-5. Banque nationale de la république tchèque |
| Danemark | 1. NASDAQ OMX Copenhague A/S — Marché des actions — Marché des obligations — Marché des instruments dérivés 2. Dansk Autoriseret Markedsplads A/S (Danish Authorised Market Place Ltd. (DAMP)) (marché autorisé = opérations régulières sur valeurs mobilières admises à la négociation mais pas à la cote) | 1. Copenhagen Stock Exchange AS 2. Danish Authorised Market Place AS (DAMP) | Finanstilsynet (Autorité danoise de surveillance financière) |
| Estonie | 1. Väärtpaperibörs (Bourse) — Põhinimekiri (premier marché); — Võlakirjade nimekiri (marché des obligations) — Fondiosakute nimekiri (marché des fonds de placement) 2. Reguleeritud turg (marché réglementé) — Lisanimekeri (marché secondaire) | NASDAQ OMX Tallinn AS (NASDAQ OMX Tallinn Ltd.) | Finantsinspektsioon (Autorité estonienne de surveillance financière) |
| Finlande | Arvopaperipörssi (Bourse); — Pörssilista (marché officiel) — Pre-lista (pré-marché) — Muut arvopaperit-lista (autre marché des valeurs mobilières) | NASDAQ OMX Helsinki Oy (NASDAQ OMX Helsinki Ltd) | Désignation: Ministère des finances. Surveillance: — Approbation des règles: Ministère des finances; — Contrôle de leur application: Finanssivalvonta, Autorité finlandaise de surveillance financière. |

| Pays | Dénomination du marché réglementé | Entité chargée de la gestion | Autorité compétente pour la reconnaissance et la surveillance du marché |
|-----------|---|---|---|
| France | <ol style="list-style-type: none"> 1. Euronext Paris 2. MATIF 3. MONEP | Euronext Paris (1.-3.) | <p>Proposition de l'Autorité des marchés financiers (AMF).</p> <p>Reconnaissance par le ministre chargé de l'économie (cf. article L.421-1 du code monétaire et financier).</p> |
| Allemagne | <ol style="list-style-type: none"> 1. Börse Berlin (Regulierter Markt); (deuxième marché réglementé) 2. Tradegate Exchange (marché réglementé) 3. Börse Düsseldorf (Regulierter Markt) 4. Frankfurter Wertpapierbörse (Regulierter Markt); 5. Eurex Deutschland 6. Hanseatische Wertpapierbörse Hamburg (Regulierter Markt) 7. Niedersächsische Börse zu Hannover (Regulierter Markt) 8. Börse München (Regulierter Markt) 9. Baden-Württembergische Wertpapierbörse (Regulierter Markt) 10. European Energy Exchange | <ol style="list-style-type: none"> 1. Berliner Börse AG. 2. Tradegate Exchange GmbH 3. Börse Düsseldorf AG. 4. Deutsche Börse AG. 5. Eurex Frankfurt AG 6. BöAG Börsen AG 7. BöAG Börsen AG 8. Bayerische Börse AG 9. Börse-Stuttgart AG 10. European Energy Exchange AG, Leipzig | <p>Börsenaufsichtsbehörden der Länder (Autorités de surveillance boursières des Länder) et Bundesanstalt für Finanzdienstleistungsaufsicht (BaFin).</p> <p>Autorités des Länder:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1.&2. Senatsverwaltung für Wirtschaft, Technologie und Frauen, Berlin. 3. Finanzministerium des Landes Nordrhein-Westfalen, Düsseldorf. 4.&5. Hessisches Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Landesentwicklung, Wiesbaden. 6. Freie und Hansestadt Hamburg, Behörde für Wirtschaft und Arbeit; 7. Niedersächsisches Ministerium für Wirtschaft, Technologie und Verkehr, Hannover; 8. Bayerisches Staatsministerium für Wirtschaft, Infrastruktur, Verkehr und Technologie, München; 9. Wirtschaftsministerium Baden-Württemberg, Stuttgart. 10. Sächsisches Staatsministerium für Wirtschaft und Arbeit, Dresden |
| Grèce | <ol style="list-style-type: none"> 1. Bourse d'Athènes (Entité gestionnaire) <ul style="list-style-type: none"> — Marché des valeurs mobilières — Marché des instruments dérivés 2. Marché secondaire des valeurs mobilières électroniques (Titres de créance HDAT) | <ol style="list-style-type: none"> 1. Bourse d'Athènes 2. Banque de Grèce | <ol style="list-style-type: none"> 1. Commission hellénique des marchés des capitaux (HCMC) 2. Commission hellénique des marchés des capitaux (HCMC) |
| Hongrie | <p>Budapesti Értéktőzsde Zrt. (Bourse de Budapest)</p> <ul style="list-style-type: none"> — Részvényszekció (Marché des actions) — Hitelpapír szekció (Marché des obligations) — Származékos szekció (Marché des instruments dérivés) — Áru szekció (Marché des matières premières) — Szabadpiaci szekció (Marché libre) | Budapesti Értéktőzsde Zrt. (Bourse de Budapest) | Pénzügyi Szervezetek Állami Felügyelete (Autorité hongroise de surveillance financière) |
| Irlande | Marché principal des valeurs mobilières de la Bourse irlandaise | Irish Stock Exchange Ltd. | La Banque centrale d'Irlande agréée les «marchés réglementés» et (à l'exception des conditions d'admission à la cote) surveille l'application des prescriptions de la directive MIFID par l'opérateur du marché. |

| Pays | Dénomination du marché réglementé | Entité chargée de la gestion | Autorité compétente pour la reconnaissance et la surveillance du marché |
|------------|--|---|---|
| Italie | <ol style="list-style-type: none"> 1. Marché électronique des actions (MTA) 2. Marché électronique des obligations (MOT) 3. Marché électronique des fonds communs de placement à capital variable et des ETC (ETF-Plus) 4. Marché électronique des instruments dérivés titrisés (SeDeX) 5. Marché des véhicules d'investissement (MIV) 6. Marché des instruments dérivés italiens pour la négociation des instruments financiers visés aux articles 1(2)(f) et 1(2)(i) de la Loi consolidée sur les finances (IDEM) 7. Marché de gros des obligations italiennes et étrangères (MTS) 8. Négociation de gros d'obligations et de titres qui ne sont pas émis par l'Etat mais par des organisations internationales avec une participation publique (MTS Corporate) 9. Négociation de gros en ligne d'obligations d'Etat (BondVision) | <ol style="list-style-type: none"> 1.-6. Borsa Italiana SpA 7.-9. Società per il Mercato dei Titoli di Stato — MTS SpA | <p>Consob agréée les sociétés qui gèrent les marchés et approuve leurs statuts et leurs règles.</p> <p>Pour les marchés de gros des titres publics, la société d'exploitation est agréée par le Ministère de l'économie et des finances, sur avis de la Consob et de la Banca d'Italia.</p> |
| Lettonie | <p>NASDAQ OMX Riga</p> <ul style="list-style-type: none"> — Premier marché — Marché obligataire — Marché secondaire — Marché des fonds de placement | JSC NASDAQ OMX Riga | Finanšu un kapitāla tirgus komisija (Commission du marché financier et des capitaux) |
| Lituanie | <p>NASDAQ OMX Vilnius</p> <ul style="list-style-type: none"> — Premier marché du Nasdaq OMX Vilnius — Marché secondaire du Nasdaq OMX Vilnius — Marché des obligations du Nasdaq OMX Vilnius — Marché des fonds de placement du Nasdaq OMX Vilnius | ISC NASDAQ OMX Vilnius | Commission lituanienne des valeurs mobilières |
| Luxembourg | Bourse de Luxembourg | Société de la Bourse de Luxembourg S.A. | Commission de surveillance du secteur financier |
| Malte | Bourse de Malte | Bourse de Malte | Autorité maltaise des services financiers |
| Pays-Bas | <ol style="list-style-type: none"> 1. a) Marché au comptant Euronext Amsterdam: <ul style="list-style-type: none"> — Euronext Amsterdam b) Marché des instruments dérivés Euronext Amsterdam 2. Endex | <ol style="list-style-type: none"> 1. NYSE Euronext (International) BV, NYSE Euronext (Holding) BV, Euronext NV, Euronext (Holdings) NV et Euronext Amsterdam NV 2. Endex European Energy Derivatives Exchange NV | <ol style="list-style-type: none"> 1.-3. Agréation par le Ministre des finances, sur avis de l'Autorité néerlandaise des marchés financiers et du Ministère néerlandais des finances. Supervision par l'Autorité néerlandaise des marchés financiers et du Ministère néerlandais des finances et par le Ministère néerlandais des finances. |
| Pologne | <ol style="list-style-type: none"> 1. Rynek podstawowy (Premier marché) 2. Rynek równoległy (marché parallèle) 3. Regulowany Rynek Pozagieldowy (OTC) | <ol style="list-style-type: none"> 1. et 2. Gielda Papierów Wartościowych w Warszawie S.A. (Bourse de Varsovie) 3. Bondspot S.A. | 1.-3. Komisja Nadzoru Finansowego (Commission de surveillance financière) |

| Pays | Dénomination du marché réglementé | Entité chargée de la gestion | Autorité compétente pour la reconnaissance et la surveillance du marché |
|---------------------|--|--|--|
| Portugal | <ol style="list-style-type: none"> 1. Eurolist par Euronext Lisbon (Marché officiel) 2. Mercado de Futuros e Opções (Marché des contrats à terme et des options) 3. MEDIP — Mercado Especial de Dívida Pública (Marché spécial de la dette publique) 4. MIBEL — Mercado Regulamentado de Derivados do Mibel (marché de l'énergie) | <ol style="list-style-type: none"> 1.-2. Euronext Lisbon — Sociedade Gestora de Mercados Regulamentados, S.A. 3. MTS Portugal — Sociedade Gestora do Mercado Especial de Dívida Pública, SGMR, S.A. 4. OMIP — Operador do Mercado Ibérico de Energie (Pólo Português), Sociedade Gestora de Mercado Regulamentado SA (OMIP). | Le Ministère de finances agréé les marchés sur proposition de la Comissão do Mercado de Valores Mobiliários (CMVM, chargé de la réglementation et de la surveillance des marchés). |
| Roumanie | <ol style="list-style-type: none"> 1. Piața reglementată (Marché réglementé au comptant — BVB) 2. Piața reglementată la termen (Marché réglementé des instruments dérivés — BVB) 3. Piața reglementată (Marché réglementé des instruments dérivés — BMFMS) 4. Piața reglementată la vedere (Marché au comptant réglementé — BMFMS) | <ol style="list-style-type: none"> 1. et 2. SC Bursa de Valori București SA (Bourse de Bucarest SA) 3 et 4. SC Bursa Monetară-Financiară și de Mărfuri SA Sibiu (Bourse monétaire-financière et des valeurs SA Sibiu) | 1.-4. Comisia Națională a Valorilor Mobiliare (Commission nationale roumaine des valeurs mobilières) |
| République slovaque | <ol style="list-style-type: none"> 1. Marché des valeurs mobilières cotées — Premier marché — Marché parallèle 2. Marché réglementé libre | Bourse de Bratislava | Banque nationale de Slovaquie |
| Slovénie | Bourse de Ljubljana, marché officiel (Borzni trg) | Bourse de Ljubljana (Ljubljanska borza) | Agence des marchés des valeurs mobilières (Agencija za trg vrednostnih papirjev) |
| Espagne | <p>A. Bolsas de Valores (toutes ces bourses comprennent un premier marché et un second marché)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Bolsa de Valores de Barcelona; 2. Bolsa de Valores de Bilbao; 3. Bolsa de Valores de Madrid; 4. Bolsa de valores de Valencia. <p>B. Mercados oficiales de Productos Financieros Derivados</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. MEFF Renta Fija; | <ol style="list-style-type: none"> A1. Sociedad Rectora de la Bolsa de Valores de Barcelona S.A. A2. Soc. Rectora de la Bolsa de Valores de Bilbao S.A. A3. Soc. Rectora de la Bolsa de Valores de Madrid S.A. A4. Soc. Rectora de la Bolsa de Valores de Valencia. S.A. <ol style="list-style-type: none"> B1. Soc. Rectora de Productos Financieros Derivados de RENTA Fija S.A. | <p>CNMV (Comisión Nacional del Mercado de Valores)</p> <p>Banco de España, chargée du marché de la dette publique.</p> |

| Pays | Dénomination du marché réglementé | Entité chargée de la gestion | Autorité compétente pour la reconnaissance et la surveillance du marché |
|---------------|--|---|---|
| | <p>2. MEFF Renta Variable.</p> <p>C. Mercado MFAO de Futuros del Aceite de Oliva</p> <p>D. AIAF Mercado de Renta Fija</p> <p>E. Mercados de Deuda Pública en Anotaciones</p> | <p>B2. Soc. Rectora de Productos Financieros Derivados de Renta Variable S.A.</p> <p>C. (MFAO) Sociedad rectora del Mercado de Futuros del Aceite de Oliva, S.A.</p> <p>D. AIAF Mercado de Renta Fija</p> <p>E. Banco de España</p> | |
| Suède | <p>1. Nasdaq OMX Stockholm AB</p> <ul style="list-style-type: none"> — marché réglementé pour les actions et les instruments financiers équivalant à des actions — marché réglementé pour les instruments dérivés — marché réglementé pour les obligations et les instruments financiers équivalant à des obligations <p>2. Nordic Growth Market NGM AB</p> <ul style="list-style-type: none"> — marché réglementé pour les actions et autres participations — marché réglementé pour les autres instruments financiers | <p>1. Nasdaq OMX Stockholm AB</p> <p>2. Nordic Growth Market NGM AB</p> | Finansinspektionen (Autorité de surveillance financière) |
| Royaume-Uni | <p>1. EDX</p> <p>2. Plus-Markets Group — Marché des valeurs mobilières cotées en Bourse PLUS</p> <p>3. The London International Financial Futures and Options Exchanges (LIFFE)</p> <p>4. Bourse des métaux de Londres</p> <p>5. Bourse intercontinentale — ICE Futures Europe</p> <p>6. Bourse de Londres — Marché réglementé</p> | <p>1. EDX London Limited</p> <p>2. PLUS Markets plc</p> <p>3. LIFFE Administration and Management</p> <p>4. The London Metal Exchange Limited</p> <p>5. ICE Futures Europe</p> <p>6. London Stock Exchange plc</p> | 1.-6. Autorité des services financiers |
| Islande | OMX Nordic Exchange á Íslandi (marché réglementé) | OMX Nordic Exchange | Fjármála-eftirlitid (Autorité de surveillance financière) |
| Liechtenstein | néant | néant | néant |
| Norvège | <p>1. Bourse d'Oslo (marché officiel)</p> <ul style="list-style-type: none"> — Marché des actions — Marché des instruments dérivés (financiers) — Marché des obligations | 1. Oslo Børs ASA | Finanstilsynet (Autorité norvégienne de surveillance financière) |

| Pays | Dénomination du marché réglementé | Entité chargée de la gestion | Autorité compétente pour la reconnaissance et la surveillance du marché |
|------|--|------------------------------|---|
| | 2. Oslo Axess — Marché des actions | 2. Oslo Børs ASA | |
| | 3. Nord Pool (marché officiel) — Marché des instruments dérivés (bourse de commerce) | 3. Oslo Børs ASA | |
| | 4. Imarex — Marché des instruments dérivés (bourse de commerce) | 4. Imarex ASA | |
| | 5. Fish Pool — Marché des instruments dérivés (bourse de commerce) | 5. Fish Pool ASA Fishex ASA | |